

**Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat
Polgármesteri Hivatala Hatósági Iroda
Építés-, Környezet-, és Közlekedéshatósági Csoport
1102 Budapest, Szent László tér 29.**

T Á J É K O Z T A T Ó

A Közép-Duna-völgyi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség (továbbiakban: *Felügyelőség*) által az EGIS Gyógyszergyár Nyrt. Budapest X. ker., Keresztúri út 30-38. szám alatti létesítményeiben és minden ahhoz műszakilag kapcsolódó, helyhez kötött egységeiben folytatott gyógyszeralapanyag és gyógyszerkészítmény gyártására és ezen műveletekkel közvetlenül együtt járó tevékenységekre vonatkozó KTVF: 13309-3/2007. számon kiadott egységes környezethasználati engedéllyel rendelkezik, melyet a 2012. január 19-én kelt KTVF: 2776-1/2012. számon módosított.

A Felügyelőség határozata jelen tájékoztató mellékletét képezi, amely a kapcsolódó dokumentumokkal együtt a kihirdetés ideje alatt ügyfélfogadási időben az Építés-, Környezet-, és Közlekedéshatósági Csoportnál (II. emelet 215. szoba) is megtekinthető.

B u d a p e s t, 2012. január 30.

**dr. Szabó Krisztián jegyző
megbízásából:**

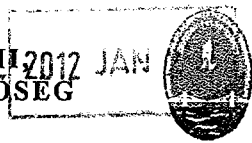


Mednyánszky Miklós
**Mednyánszky Miklós
csoportvezető**

Melléklet: - KTVF: 2776-1/2012. számú határozat



KÖZÉP-DUNA-VÖLGYI KÖRNYEZETVÉDELMI
TERMÉSZETVÉDELMI ÉS VÍZÜGYI FELÜGYELŐSÉG



Kérjük, válaszában hivatkozzon iktatószámunkra!

Ikt. sz.: KTVF: 2776-1/2012. Tárgy: Az EGIS Gyógyszergyár Nyrt. egységes környezethasználati engedélyének módosítása közúti tartálykocsi lefejtés kialakítása miatt

Előadó: Katkó Lajos
Kis-Benedek Beáta
dr. Szilágyi Dávid

BUDAPESTI X. KERÜLET KÖBANYAI ÖNKORMÁNYZAT Polgármesteri Hivatala	
Iktatószám: K/2776/2012/III	
2012 JAN 26. 2012.06.30	
Előszám: K/4447/2011/III	Előadó: K.K.

HATÁROZAT

Az EGIS Gyógyszergyár Nyrt. (1106 Budapest, Keresztúri út 30-38., Cg. 01-10-041762; a továbbiakban: Környezethasználó) Budapest X. kerület, Keresztúri út 30-38. szám alatti létesítményeiben és minden ahhoz műszakilag kapcsolódó, helyhez kötött egységeiben folytatott gyógyszeralapanyag és gyógyszerkészítmény gyártására és ezen műveletekkel közvetlenül együtt járó tevékenységekre vonatkozóan a KTVF: 4315-5/2008., KTVF: 4315-14/2008., KTVF: 4315-15/2008., KTVF: 4315-16/2008., KTVF: 11945-16/2010., KTVF: 7024-30/2011., és KTVF: 7024-33/2011. számú határozatokkal módosított KTVF: 13309-3/2007. számú egységes környezethasználati engedélyt (a továbbiakban: Engedély)

módosítom

az alábbiak szerint:

Az Engedély „IV. A TEVÉKENYSÉG FOLYTATÁSÁNAK KÖRNYEZETVÉDELMI FELTÉTELEI” című fejezete „4. Felszíni vizek védelmére tett előírások” alcíme az alábbi 4.11. és 4.12. pontokkal egészül ki:

- 4.11. A közúti gázolajlefejtéshez kapcsolódó csapadékvíz-elvezetés nem befolyásolhatja negatívan a telephelyről a közcatornába vezetett szennyvizek minőségét. A közcatornába vezetett, szénhidrogénnel esetlegesen szennyeződő csapadékkal keveredett szennyvíz minőségére be kell tartani a Környezethasználó részére adott, a KTVF: 23449-3/2011. számon módosított KTVF: 14648-5/2006. számú vízjogi üzemeltetési engedélyben foglalt kibocsátási határértékeket.
- 4.12. Amennyiben a csapadékcatorna-hálózat leválasztásra kerül a központi szennyvízkezelőről, a csapadékvíz kezeléséről a Környezethasználónak gondoskodni kell.

Levelezési cím: 1447 Budapest, Pf.: 541

E-mail: kozepdunavolgyi@zoldhatosag.hu

Telefon: 478-44-00, Telefax: 478-45-20

Honlap: <http://kdvktvf.zoldhatosag.hu>

Zöld Pont Iroda: 1072 Budapest, Nagydíófa u. 11.

Ügyfélfogadás: hétfőtől csütörtökig: 9⁰⁰ – 16⁰⁰-ig, péntek: 9⁰⁰ – 12⁰⁰-ig

Ügyintézői ügyfélfogadás: hétfő, szerda: 9⁰⁰ – 12⁰⁰, 13⁰⁰ – 16⁰⁰-ig, péntek: 9⁰⁰ – 12⁰⁰-ig

Az Engedély - „A telephelyen található tartályok” című - melléklete az alábbi sorral egészül ki:

Tartály helye	Tartály jele	Tartály térfogata [m ³]	Tartály töltete	Tartály anyaga	Tartály elhelyezkedése	Tartály kialakítása	Tartály műszaki védelme
Kémia 3 üzem Központi tartálypark	T-99/2	5	szlop	acél	föld alatti	fekvő	duplafalú

Az Engedély egyéb előírásai továbbra is változatlanul hatályban maradnak.

*

Megállapítom, hogy jelen eljárásban az igazgatási szolgáltatási díj mértéke 15 000 Ft, amelyet Környezethasználó megfizetett.

E döntés ellen a közléstől számított **15 napon belül** az Országos Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Főfelügyelőséghez címzett, de a Közép-Duna-völgyi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőséghez (a továbbiakban: Felügyelőség) **három példányban** benyújtandó fellebbezéssel lehet élni. A fellebbezési eljárás díja 7500 Ft, amit a Felügyelőség Magyar Államkincstárnál vezetett 10032000-01711806-00000000 számú előirányzat-felhasználási számlájára átutalási megbízással vagy postai úton készpénz átutalási megbízással (csekk) kell megfizetni. A fellebbezés elektronikus úton való előterjesztésére nincs lehetőség.

INDOKOLÁS

Környezethasználó a Budapest X. kerület, Keresztúri út 30-38. szám alatti telephelyén folytatott tevékenységeire, valamint minden ahhoz műszakilag kapcsolódó, helyhez kötött műszaki egységben folytatott, továbbá a fenti műveletekkel közvetlenül együtt járó tevékenységekre Engedéllyel rendelkezik.

Környezethasználó 2011. szeptember 29. napján beadványt nyújtott be a Felügyelőségre, melyben kérte közúti tartálykocsi lefejtés telephelyen történő kialakításának engedélyezését.

A környezeti hatásvizsgálati és az egységes környezethasználati engedélyezési eljárásról szóló 314/2005. (XII. 25.) Korm. rendelet [a továbbiakban: 314/2005. (XII. 25.) Korm. rendelet] 20. § (12) bekezdése szerinti, az Engedély módosítására irányuló eljárás 2011. szeptember 30. napján megindult.

A Felügyelőség megállapította, hogy Környezethasználó az Engedély módosításáért fizetendő igazgatási szolgáltatási díjat nem fizette meg. Ezért a Felügyelőség KTVF: 7024-24/2011. számú végzésében felszólította annak megfizetésére. A Környezethasználó a felszólításnak eleget tett.

A Felügyelőség *a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól* szóló 2004. évi CXL. törvény (a továbbiakban: Ket.) 29. § (6) bekezdése értelmében, a hivatalában és a honlapján, valamint a központi rendszeren (www.magyarorszag.hu) közzétette az eljárás

megindításáról szóló közleményt, továbbá a vonatkozó iratokat – közhírré tétel céljából – megküldte az eljárással érintett Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Jegyzőjének.

A fentiekkel egyidejűleg a Felügyelőség a közigazgatási hatósági eljárás megindulásáról szóló értesítés érdekében vezetett elektronikus adatbázis létrehozásáról, vezetéséről, valamint az adatbázis alapján történő értesítésről szóló 187/2009. (IX. 10.) Korm. rendelet 2. § (2) bekezdése alapján elektronikus úton értesítette a központi elektronikus szolgáltató rendszerben regisztrált, a tárgyi területen illetékes érdekvédelmi és társadalmi szervezeteket.

Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Jegyzője K/4447/22/2011/III. számon tájékoztatta a Felügyelőséget a közhírré tétel megtörténtéről. Az eljárással kapcsolatban észrevétel nem érkezett.

A Felügyelőség – figyelemmel a Ket. 44. § (1) bekezdésében foglaltakra – megkereste a környezetvédelmi, természetvédelmi, vízügyi hatósági és igazgatási feladatokat ellátó szervek kijelöléséről szóló 347/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet (a továbbiakban: 347/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet) 32/A. § (1) bekezdése és 4. számú melléklete alapján az ügyben érintett szakhatóságokat.

Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Jegyzője K/4447/20/2011/III. számú szakhatósági állásfoglalásában az Engedély módosításához kikötés nélkül hozzájárult.

Szakhatósági állásfoglalását az alábbiakkal indokolta:

„A területre a Budapest X. kerület, Méhes-utca – Körvasút – Keresztúri út – Ladányi utca – Malomárok utca (Árapasztó árok) által határolt terület Kerületi Építési Szabályzatának és Szabályozási Tervének jóváhagyásáról szóló 31/2006. (VI. 16.) számú Budapest Kőbányai Önkormányzati rendelettel elfogadott Szabályozási Terv vonatkozik, mely szerint a telephely M (munkahelyi) keretövezetbe tartozik. A területen védőtávolságot nem igénylő üzemi jellegű tevékenységhez, raktározáshoz szükséges építmények, kereskedelem építményei és kutatás, fejlesztés építményei, valamint parkolóházak helyezhetők el.”

Megmondásra javasolta ugyanakkor *„a tervezett tevékenységgel megnövekvő közúti forgalomra vonatkozó zaj- és levegővédelmi szempontú további vizsgálatok elvégzését, illetve a lakókörnyezet közelségére tekintettel a közúti fuvarozás útvonalának feltárását.”*

A Felügyelőség az észrevételt saját hatáskörben vizsgálta és megállapította, hogy a tevékenység nem okoz jelentős többletterhelést, ezért a vizsgálatok elvégzését nem tartotta szükségesnek.

Budapest Főváros Kormányhivatala Népegészségügyi Szakigazgatási Szerve 12015-2/2011. számú szakhatósági állásfoglalásában az Engedély módosításához kikötés nélkül hozzájárult.

Szakhatósági állásfoglalását az alábbiakkal indokolta:

„A telephelyen a tartálypark korszerűsítése (duplafalú tartályok alkalmazása, gázingarendszer kiépítése) két ütemben korábban megtörtént, mely kiegészülne a közúti tartálykocsik lefejtésének kiépítési lehetőségével, új lefejtő tálcák létesítésével és a csapadékvíz elvezetés átalakításával. A kérelemhez mellékelt környezetvédelmi fejezetben foglaltak alapján az egységes környezethasználati engedély módosításához közegészségügyi szempontból hozzájárultam.

Szakhatósági állásfoglalásomat az egészségügyi hatósági és igazgatási tevékenységről szóló 1991. évi XI. törvény 10. § (1) bekezdésében biztosított hatósági jogkörömben, a 347/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 32/A. § (1) bekezdése és a 4. számú melléklete szerinti

hatáskörömben, az Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálatról és a népegészségügyi szakigazgatási feladatok ellátásáról, valamint a gyógyszerészeti államigazgatási szerv kijelöléséről szóló 323/2010. (XII.27.) Korm. rendelet 4. § (3) bekezdésben meghatározott illetékességem alapján adtam ki."

A Felügyelőség a benyújtott kérelmet értékelve víz- és talajvédelmi szempontból az alábbi megállapításokat teszi:

A közúti gázolajlefejtő tartályparkhoz kapcsolódóan az esetlegesen elcsöpögő gázolaj felfogására kibővítésre kerül az észak-keleti tartályparknál meglévő lefejtő tálca, továbbá új lefejtőtálca létesül a dél-nyugati tartályparkhoz kapcsolódóan. A lefejtőtálcák tervezett kialakításával az esetlegesen kiömlő gázolajat szloptartályba vezetik. A lefejtőtálcákban összegyűlő csapadék a lefejtésen kívüli időszakban a csapadékvízcsatornán keresztül a központi szennyvízkezelőbe, majd a közcsatornába folyik.

A felszíni vizek minősége védelmének szabályairól szóló 220/2004. (VII. 21.) Korm. rendelet [a továbbiakban: 220/2004. (VII. 21.) Korm. rendelet] 9. § (1) bekezdése szerint „*a kibocsátó köteles a keletkezett szenny- vagy használt vizet az engedélyben előírt kibocsátási határértékre megtisztítani vagy megtisztíttatni.*”

A szenny- és használt vizek közvetett vagy közvetlen élővízi bevezetésével kapcsolatos előírásokat a 220/2004. (VII. 21.) Korm. rendelet és a *vízszennyező anyagok kibocsátásaira vonatkozó határértékekről és alkalmazásuk egyes szabályairól* szóló 28/2004. (XII. 25.) KvVM rendelet tartalmazza.

Környezethasználó részére a technológiában keletkező, illetve a közcsatornába bocsátott szennyvíz minőségére a követelmények meghatározására kerültek a KTVF: 23449-3/2011., a KTVF: 36223-6/2009., a KTVF: 36223-4/2009. és a 30387-4/2008. számon módosított, KTVF: 14648-5/2006. számú vízjogi üzemeltetési engedélyben, melynek betartási kötelezettsége a rendelkező részben előírásra került.

*

A fentiekre tekintettel a Felügyelőség a 314/2005. (XII. 25.) Korm. rendelet 20. § (3), (10) és (12) bekezdése alapján a rendelkező részben foglaltak szerint döntött.

A Felügyelőség az eljárás során közreműködő szakhatóságok állásfoglalását és indokolásait a Ket. 72. § (1) bekezdése db) és ed) pontjai alapján foglalta a határozatba. A szakhatóság állásfoglalása ellen a Ket. 44. § (9) bekezdése alapján önálló jogorvoslatnak nincs helye, az a határozat elleni jogorvoslat keretében támadható meg.

Jelen határozatot a Felügyelőség a *környezetvédelmi hatósági nyilvántartás vezetésének szabályairól* szóló 7/2000. (V. 18.) KöM rendelet alapján hatósági nyilvántartásba veszi.

A határozatot a Felügyelőség a *környezet védelmének általános szabályairól* szóló 1995. évi LIII. törvény (a továbbiakban: Kvtv.) 71. § (3) bekezdése értelmében – figyelemmel a Ket. 80. § (3) és (4) bekezdéseire - a hivatalában, a honlapján (<http://kdvktvf.zoldhatosag.hu>) és a központi elektronikus rendszeren (www.magyarorszag.hu) közzéteszi, valamint a határozatot, mint hirdetményt megküldi az eljárásban részt vett Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Jegyzőjének, aki a kézhezvételt követően köteles gondoskodni annak nyilvános közzétételéről. A Jegyző a határozat közzétételét követően haladéktalanul tájékoztatja a Felügyelőséget a közzététel időpontjáról, helyéről, valamint a határozatba való betekintési lehetőség módjáról.

A határozat elleni fellebbezési lehetőséget a Ket. 98. § (1) bekezdése biztosítja az ügyfél számára. A fellebbezés előterjesztésének idejéről a Ket. 99. § (1) bekezdése rendelkezik.

Tárgyi eljárás igazgatási szolgáltatási díjának mértéke *a környezetvédelmi, természetvédelmi, valamint a vízügyi hatósági eljárások igazgatási szolgáltatási díjairól* szóló 33/2005. (XII. 27.) KvVM rendelet (a továbbiakban: 33/2005. (XII. 27.) KvVM rendelet) 1. számú mellékletének III./10.2. pontja alapján került megállapításra, melyet Környezethasználó megfizetett (számla száma: KI-4161/2011.).

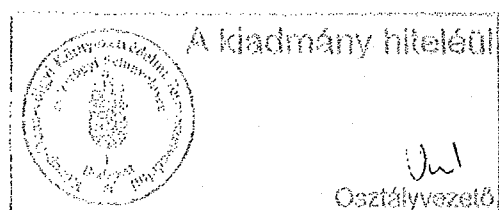
A fellebbezési eljárás díjáról a 33/2005. (XII. 27.) KvVM rendelet 2. § (4) bekezdése rendelkezik.

A Felügyelőség a 347/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 32/A. § (1) bekezdésére figyelemmel a jelen eljárás során hozott határozat egy példányát az illetékes Fővárosi Katasztrófavédelmi Igazgatóság részére is megküldi.

A Felügyelőség feladat- és hatáskörét, valamint illetékességét a 347/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet állapítja meg.

Jelen döntés – fellebbezés hiányában – **a fellebbezési határidő leteltét követő napon** külön értesítés nélkül, a törvény erejénél fogva **jogerőre emelkedik** a Ket. 128. § (1) bekezdés a) pontja alapján. A döntés közlésének napja az a nap, amelyen azt kézbesítették. A Ket. 78. § (10) bekezdése alapján a hirdetmény útján közölt döntést a hirdetmény időben utolsóként történt kifüggesztését követő 15. napon kell közölni tekinteni.

Budapest, 2012. január 19.



Dolla Eszter s. k.
igazgató

Kapják:

ügyintézői utasítás szerint